

power in wire and cables

**KBE**  
BERLIN

# KBE SOLAR DB+



★ H1Z2Z2-K / EN 50618

★ IEC 131 / IEC 62930

★ 2 PfG 1169/10.19 /  
Стандарт 2 PfG 1169/10.19

1500 В<sub>пост. струму</sub> / 1800 В<sub>пост. струму</sub> макс. / max.

Стійкість до УФ-випромінювання /  
UV-stability

Можливість прокладання у землі /  
direct burial

Підвищена водостійкість /  
higher water resistance

Клас пожежонебезпеки D<sub>ca</sub> згідно  
з Постановою про приймання  
будівельних об'єктів /  
flammability class D<sub>ca</sub> acc. CPR



ВИГОТОВЛЕНО В НІМЕЧЧИНІ

KBE Elektrotechnik GmbH • Symeonstraße 8 • 12279 Berlin • GERMANY

Tel: +49 (0)30 / 25 208-100 • Fax: +49 (0)30 / 25 208-140 • info@kbe-elektrotechnik.com • www.kbe-elektrotechnik.com



Компанія KBE Elektrotechnik GmbH є виробником кабелів та дротів для автомобільної промисловості та виробництва побутових приладів, а також одним із світових лідируючих постачальників магістральних ліній для сонячних батарей потужністю 70 ГВт.

У нашому покращеному виробі KBE Solar DB+ ми врахували, що за останні роки значно підвищилися вимоги. З цієї причини кабель KBE Solar DB+ є першим кабелем для сонячних батарей з потрібною сертифікацією TÜV Рейнська область за стандартом ЄС про електричні кабелі для фотоелектричних систем EN 50618, а також за міжнародним стандартом IEC 62930 та стандартом на випробування TÜV Рейнська область 2 PfG 1169/10.19.

На додаток до цього магістральна лінія для сонячних батарей KBE Solar DB+ у порівнянні зі звичайними магістральними лініями має ряд переваг:

- Сертифікація союзу робітників технічного нагляду згідно зі стандартом EN 50618 (H1Z2Z2-K)
- Сертифікація союзу робітників технічного нагляду згідно зі стандартом IEC 62930 (62930 IEC 131)
- Сертифікація за стандартом 2 PfG 1169/10.19 (PV 1500-K)
- Розрахована на  $1500 V_{\text{пост. струму}}$  (макс.  $1800 V_{\text{пост. струму}}$ )
- Має безперервне маркування метражу
- Є можливість прокладання в землі завдяки високоякісним ізоляційним матеріалам
- Підвищена стійкість до УФ випромінювання
- Має підвищену водостійкість
- Має підвищений опір ізоляції
- Має підвищену стійкість проти механічних пошкоджень
- клас горючості  $D_{ca}$  згідно CPR
- оптимізовано для систем Floating PV

Наряду з конкурентоспроможними умовами компанія KBE пропонує вам:

- Якість «Made in Germany» з виробництвом у Берліні
- Постачання зі складу, короткий строк постачання
- Пряме постачання у всі країни світу з найменшими витратами
- Високу якість та довгий строк служби (25 років згідно зі стандартом EN 50618)
- Високу гнучкість та спроможність до згинання та зміни напрямку прокладання
- Сумісність зі всіма застосовуваними штекерами
- Кольори: чорний, червоний, синій
- Пакування: 100 м кільця, 500 м катушки, 1000 м катушки

*KBE Elektrotechnik GmbH is manufacturer for wires and cables for the automotive and household appliance industry as well as one of the leading international suppliers of solar cables with 70 GW installed capacity.*

*The advanced KBE Solar DB+ features the latest, significantly increased, technical requirements for solar cables. As a consequence KBE Solar DB+ is the first triple certified solar cable, which is TÜV Rheinland certified according to the European standard for solar cables EN 50618 and the international standard IEC 62930 as well as the new TÜV Rheinland test standard 2 PfG 1169/10.19.*

*KBE Solar DB+ provides a number of additional advantages in comparison to conventional solar cables:*

- *certification acc. to EN 50618 (H1Z2Z2-K)*
- *certification acc. to IEC 62930 (62930 IEC 131)*
- *certification acc. to 2 PfG 1169/10.19 (PV 1500-K)*
- *Voltage rating  $1.500 V_{DC}$  (max.  $1.800 V_{DC}$ )*
- *Consecutive meter marking*
- *Direct burial due to high quality insulation materials*
- *Higher UV-stability*
- *Higher water resistance*
- *Higher insulation resistance*
- *Higher mechanical stability*
- *flammability class  $D_{ca}$  acc. CPR*
- *optimized for floating PV systems (FPV)*







*In addition to competitive conditions KBE offers:*

- *“Made in Germany” with production in Berlin, Germany*
- *Delivery from stock, short lead time*
- *Worldwide deliveries at favourable terms*
- *High quality and long life time (25 years acc. to EN 50618)*
- *High flexibility and bending capability*
- *Compatibility to all common connectors*
- *Colors: black, red, blue*
- *Packaging: 100m rings, 500m spools, 1.000m spools*








# Технічний паспорт виробу KBE Solar DB+ / Technical Data Sheet

станом на / Stand: 01.08.2020

		Замовний профіль — KBE Solar DB+	Requirement Profile - KBE Solar DB+
	Назва / Product name	KBE Solar DB+	KBE Solar DB+
	Скорочене позначення конструктивного типу/умовне позначення / Code designation	H1Z2Z2-K / 62930 IEC 131 / PV 1500-K	H1Z2Z2-K / 62930 IEC 131 / PV 1500-K
	Доступні перерізи / Cross selections available	4,0–10 мм <sup>2</sup>	4,0 mm <sup>2</sup> - 10 mm <sup>2</sup>
	Стандарти/дозволи / Standard / Approbations	DIN EN 50618; сертифікат TÜV Рейнська область № R60147048; IEC 62930 2 PFG 1169/10.19	DIN EN 50618; TÜV Rheinland Certificate-No. R60147048; IEC 62930 2 PFG 1169/10.19
		Загальні дані	General Information
	Провідник / Conductor	Електричний мідний, оцинкований згідно зі стандартом IEC 60228, клас 5	E-Cu tinned acc. IEC 60228 Class 5
	Ізоляція / Insulation	Спеціальна сітчатая із поліолефіна	Crosslinked special Polyolefin
	Оболонка / Sheathing	Спеціальна сітчатая із поліолефіна	Crosslinked special Polyolefin
	Друкований напис/малюнок / Printing	KBE SOLAR DB+ X,XX mm <sup>2</sup> EN 50618 H1Z2Z2-K 62930 IEC 131 HALOGEN FREE LOW SMOKE R60147048 MADE IN GERMANY CE	KBE SOLAR DB+ X,XX mm <sup>2</sup> H1Z2Z2-K 62930 IEC 131 PV 1500-K HALOGEN FREE LOW SMOKE R60147048 MADE IN GERMANY CE EAC
	Відстань між написами / Continuity of marks	≤ 550 мм	≤ 550 mm
	Колір оболонки / Sheat colour	червоний, синій, чорний (застосування кольору з дуже високою світлостійкістю (BWS 8) згідно зі стандартом ISO 4892)	red, blue, black (Usage of colour with very high lighth fastness (BWS 8) according to ISO 4892)
	Очікуваний строк служби / Expected period of use	25 років	25 years
		Електричні характеристики	Electrical Specifications
	Номинальна напруга / Rated Voltage U <sub>0</sub> /U	1,0/1,0 кВ <sub>мін. струму</sub> 1,5/1,5 кВ <sub>пост. струму</sub>	1,0/1,0 кВ <sub>DC</sub> 1,5/ 1,5 кВ <sub>DC</sub>
	Макс. дозволена робоча напруга / Max. permissible operating voltage	1,2/1,2 кВ <sub>мін. струму</sub> 1,8/1,8 кВ <sub>пост. струму</sub> (провідник-провідник, провідник-земля)	1,2/ 1,2 кВ <sub>DC</sub> 1,8/ 1,8 кВ <sub>DC</sub> (conductor-conductor, conductor-ground)
	Допустиме навантаження по струму / Current carrying capacity	згідно зі стандартом EN 50618, таблиця А-3	acc. to EN 50618, table A-3
	Опір провідника / Resistance of the conductor	EN 50395, розділ 5 згідно зі стандартом EN 50618, таблиця 2	EN 50395 clause 5 acc. to EN 50618, table 2
	Перевірка наявності напруги змін./пост. струму на комплектному провіднику / Voltage test on the complete cable with AC or DC	EN 50395, розділ 6 (6,5 кВ <sub>мін. струму</sub> або 15 кВ <sub>пост. струму</sub> ; 5 хвилин)	EN 50395 clause 6 (6,5 kV <sub>AC</sub> or 15 kV <sub>DC</sub> ; 5 min)
	Поверхневий опір / Surface resistance	EN 50395, розділ 11	EN 50395 clause 11
	Опір ізоляції / Insulation resistance	EN 50395, розділ 8.1 виконується при 20 °C та 90 °C у воді. Результати згідно зі стандартом EN 50618, таблиця 1 2 PFG 1169/10.19 проведено за температури 20 °C і 90 °C у воді Мінімальні результати за стандартом 2 PFG 1169/10.19: 1050 МΩ*км за температури 20 °C 1,05 МΩ*км за температури 90 °C	EN 50395 clause 8.1 performed at 20 °C & 90 °C in water results acc. to EN 50618, table 1 2 PFG 1169/10.19 performed at 20 °C & 90 °C in water results acc. to 2 PFG 1169/10.19 at minimum: 1050 MΩ*km @ 20 °C 1,05MΩ*km @ 90 °C
	Випробування напругою на прохід / Spark test	EN 62230, додаток А	EN 62230, Annex A
	Стійкість під час випробування постійною напругою / Long term resistance of insulation to DC	EN 50395, розділ 9 (10 днів, 85 °C у NaCl 3 %, 1,8 кВ <sub>пост. струму</sub> )	EN 50395 clause 9 (10 days, 85 °C in NaCl 3 %, 1,8 kV <sub>DC</sub> )
		Механічні характеристики	Mechanical Specifications
	Властивості перед старінням / Properties before ageing	EN 60811-1-1; EN 60811-1-2 (міцність ізоляції на розривання ≥ 8,0 Н/мм <sup>2</sup> , міцність оболонки на розривання ≥ 8,0 Н/мм <sup>2</sup> , розривне подовження ≥ 125 %)	EN 60811-1-1; EN 60811-1-2 (tensile strength insulation ≥ 8,0 N/mm <sup>2</sup> tensile strength jacket ≥ 8,0 N/mm <sup>2</sup> elongation at break ≥ 125 %)
	Перевірка теплового розширення / Hot Set test	EN 60811-2-1 (200 °C; 15 хв. під навантаженням; навантаження 20 Н/см <sup>2</sup> )	EN 60811-2-1 (200 °C; 15 min. under load; 20 N/cm <sup>2</sup> stress)
	Радіус згинання / Bending radius	≥ 4 x зовнішній переріз	≥ 4 x outer diameter
	Перевірка динамічного проникнення / Dynamic penetration test	згідно зі стандартом EN 50618, додаток D	acc. to EN 50618 - Annex D
		Термічні характеристики	Thermal Specifications
	Температура оточуючого середовища під час експлуатації / Ambient temperature in operation	від -40 °C до +90 °C	-40 °C to + 90 °C
	Найнижча допустима температура оточуючого середовища для прокладання / Min. ambient temperature for installation	-25 °C	-25 °C
	Найнижча допустима температура оточуючого середовища / Min. allowable ambient temperature	-40 °C	-40 °C
	Найвища температура на провіднику / Max. temperature at conductor	120 °C, на основі стандарту EN 60216-1 (20 000 г; залишкове розтягнення 50 %)	120 °C, based on EN 60216-1 (20,000 h; 50 % residual elongation)
	Температура під час короткого замикання / Short-circuit temperature	+250 °C (на провіднику макс. 5 сек)	+250 °C (max. 5 sec on conductor)
	Перевірка нагріванням у вологому середовищі / Damp heat test	EN 60068-2-78 (1000 г при 90 °C та вологості повітря 85 %)	EN 60068-2-78 (1,000h at 90 °C and 85 % relative humidity)
	Перевірка усадки / Shrinkage test	EN 60811-503 (120 °C, 1 г, усадка < 2,0 %)	EN 60811-503 (120°C, 1h, shrinkage <2,0%)
	Перевірка на згинання у холодному стані / Cold bending test	EN 60811-504 (-40 °C, підготування: 16 г)	EN 60811-504 (-40 °C, duration of conditioning: 16 h)
	Перевірка на розтягнення у холодному стані / Cold elongation test	DIN EN 60811-505 (-40 ± 2 °C, підготування: 16 г)	DIN EN 60811-505 (-40 °C ± 2 °C, duration of conditioning: 16 h)
	Перевірка на розтріскування при різкому охолодженні / Cold impact test	EN 60811-506 та EN 50618, додаток C (-40 °C; маса падаючого вантажу 1000 г)	EN 60811-506 and EN 50618, Annex C (-40 °C; mass of hammer 1.000 g)

# Технічний паспорт виробу KBE Solar DB+ / Technical Data Sheet

станом на / Stand: 01.08.2020

		Вимоги щодо безпеки	specifications regarding safety
	Постанова про приймання будівельних об'єктів (BauP-VO) / Construction Product Regulation (CPR)	Клас D <sub>ca</sub> відповідно до стандарту EN 50575:2014	class D <sub>ca</sub> in accordance with EN 50575:2014
	Стойкість проти кислот та лугів / Resistance against acid and alkaline solution	EN 60811-404 7 днів; 23 °C (N-щавелева кислота; N-розчин їдкого натру)	EN 60811-404 7 days; 23 °C (N-Oxalic-acid; N-Sodium hydroxide solution)
	Перевірка озоностійкості комплектного провідника / Ozone resistance on completed cable	EN 50396, розділ 8.1.3, спосіб B	EN 50396 clause 8.1.3, method B
	Випробування на атмосферостійкість/випробування на стійкість до УФ випромінювання на оболонці / Weathering/ UV-resistance on sheath	відповідає стандарту EN 50618, Додатку E до стандарту EN 50289-4-17, Методика A (720 год.; 60 °C ± 3 °C; вологість повітря 50 ± 5 %) відповідає стандарту 2 PFG 1169/10.19 випробування тривало 2000 год., що значно перевищує 720 год за стандартом EN 50618	meets EN 50618, Annex E EN 50289-4-17, method A (720 h; 60 °C ± 3 °C; 50 ± 5 % relative humidity) meets 2 PFG 1169/10.19 test with 2.000h and exceeds significantly the test of 720h acc. EN 50618
	Перевірка вертикального розповсюдження полум'я на комплектному провіднику / Test for vertical flame propagation on complete cable	EN 60332-1-2	EN 60332-1-2
	Виділення диму на комплектному провіднику / Smoke emission of complete cable	EN 61034-2 (світлопроникність > 70 %)	EN 61034-2 (light transmittance > 70 %)
	Перевірка на відсутність галогенів / виявлення галогенів — елементарна перевірка / Assessment of halogens / Determination of halogens - Elemental test	EN 50525-1, додаток B	EN 50525-1, Annex B
		Додаткові внутрішні перевірки компанії KBE	Additional internal tests of KBE
	Можливість прокладання у землі / Direct burial	Внутрішня перевірка компанії KBE згідно зі стандартом UL 854: - Розділ 23: Випробування на ударну стійкість - Розділ 24: Перевірка стійкості до роздавлювання	KBE internal test acc. To UL 854: -Section 23 Impact-resistance Test -Section 24 Crushing-Resistance Test
	Довготривалий опір ізоляції у воді / Long-term insulation resistance in water	Випробування в компанії KBE згідно зі стандартом UL 44, розділ 5.4 та стандартом UL 2556, розділ 6.4: 90 °C ± 5 °C; 2000 В (пост. струму) ≥ 3 ГΩ×м через 12 тижнів, Результат випробування в компанії KBE: > 50 ГΩ×м через 12 тижнів	KBE test acc. to UL 44 Section 5.4 & UL 2556, Section 6.4: 90 °C ± 5 °C; 2000V (DC) ≥ 3 GΩ×m after 12 weeks test result KBE: > 50GΩ×m after 12 weeks
	Віднесення до категорії AD8 / Classification to the category AD8	випробувано за зразком стандарту EN 50525-21 — Додаток E: - випробування напругою 1 кВ AC у воді, за температури 50 °C тривалістю понад 100 днів безперервно - просочування води в оболонку після 100 днів витримування у воді за температури 50 °C < 40 % - опір ізоляції щонайменше 10 <sup>11</sup> Ω·см	Tested acc. to EN 50525-21 – Annex E: - Voltage at 1 kV on cable in water at 50 °C during 100 days without any break - Water absorption on sheath after immersion 100 days at 50 °C less than 40 % - Insulation resistance tests with a minimum resistivity of 10 <sup>11</sup> Ω·cm
	Довготривалий опір ізоляції у повітрі / Long-term insulation resistance in air	Випробування в компанії KBE згідно зі стандартом UL 44, розділ 5.5 та стандартом UL 2556, розділ 6.4: 120 °C; 2000 В (пост. струму) ≥ 50 ГΩ×м через 12 тижнів	KBE test acc. to UL 44, Section 5.5 & UL 2556, Section 6.4: 120 °C; 2000V (DC) ≥ 50 GΩ×m after 12 weeks
	Макс. допустима робоча напруга з виробом марки KBE / Max. permissible operating voltage by KBE	2,0/ 2,0 кВ <sub>пост. струм</sub>	2,0/ 2,0 kV <sub>DC</sub>
	Діелектрична стійкість / Dielectrical strength	12 кВ 60 хв Порівняння з вимогами стандарту EN 50618: 6,5 кВ; 5 хв	12 kV 60 min Comparison to Requirement of EN 50618: 6,5 kV; 5 min
	Стойкість проти соляної води / Resistance against salt water	Зберігання при 23 °C впродовж 7 днів у насиченому соляному розчині Зміна міцності на розривання < 5 %	storage at 23 °C for 7 days in saturated salt solution Change of tensile strength < 5 %
	Стойкість до аміаку / Resistance against Ammonia	7 днів за температури 23 °C у насиченій аміачній атмосфері (внутрішнє випробування)	7 days at 23 °C saturated ammonia atmosphere (int. Test)
	Електрична ємність та відносна діелектрична константа / Electrical capacitance and relative permittivity	Випробування в компанії KBE згідно зі стандартом UL 44, розділ 5.6 та стандартом UL 2556, розділ 6.5: температура води 90 °C ± 5 °C; занурення на 14 днів Відносна діелектрична проникність через 1 день занурення ≤ 6 % Ємність через 14 днів занурення ≤ 10 % Різниця ємності з 7 до 14 дня ≤ 4 %	KBE test acc. to UL 44, Section 5.6 & UL 2556, Section 6.5: 90 °C ± 5 °C water temperature; immersion for 14 days relative permittivity after 1 day immersion ≤ 6 % capacitance after 14 days immersion ≤ 10 % difference in capacitance from day 7 to day 14 ≤ 4 %
	Директиви й сертифікати / Certificates & Guidelines	EN 50618, IEC 62930, 2 PFG 1169/10.19 сертифікат TÜV Рейнська область № R60147048 директива RoHS 2011/65/CC + 2015/863/CC регламент REACH 1907/2006	EN 50618, IEC 62930, 2 PFG 1169/10.19 TÜV Rheinland certificate-Nr. R60147048 RoHS 2011/65/EU + 2015/863/EU REACH 1907/2006

## Напис / Printing:

**KBE SOLAR DB+ X,XX mm<sup>2</sup> H1Z2Z2-K 62930 IEC 131 PV 1500-K HALOGEN FREE LOW SMOKE MADE IN GERMANY CE EAC**

Переріз / cross section	Конструкція провідника / conductor design	Опір / resistance	Мін. товщина стінки ізоляції / min. insulation thickness	Мін. товщина стінки оболонки / min. jacket thickness	Зовнішній Ø / outer Ø	Вага / weight	Пакування / packaging	№ виробу компанії KBE / KBE item no		
								[mm <sup>2</sup> ]	n x max- Ø [mm]	Rmax. [mΩ/m]
4,0	56 x 0,310	5,09	0,53	0,58	5,4	55	500 / 1.000	730400015060QUSW	730400015060QURT	730400015060QUBL
4,0	56 x 0,310	5,09	0,53	0,58	5,4	55	100 кільце / Ring	820400015060QUSW	820400015060QURT	820400015060QUBL
6,0	80 x 0,310	3,39	0,53	0,58	6,0	75	500 / 1.000	730600015060QUSW	730600015060QURT	730600015060QUBL
6,0	80 x 0,310	3,39	0,53	0,58	6,0	75	100 кільце / Ring	820600015060QUSW	820600015060QURT	820600015060QUBL
10,0	80 x 0,410	1,95	0,53	0,58	7,1	115	500	731000015060QUSW	731000015060QURT	731000015060QUBL
10,0	80 x 0,410	1,95	0,53	0,58	7,1	115	100 Ring	821000015060QUSW	821000015060QURT	821000015060QUBL

power in wire and cables

# KBE Solar DB+ Сертифікати / certificates

станом на / Stand: 01.08.2020

**Zertifikat**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0001

Ihr Zeichen / Client Reference 1837/19

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 002

Ausstellungsdatum / Date of Issue 03.03.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV cable**

Type Designation: KBE Solar DB+  
Code designation: H12222-K  
Cross section: 4,0mm<sup>2</sup> ; 6,0mm<sup>2</sup> ; 10,0mm<sup>2</sup>  
Rated voltage: AC U0/U 1,0/ 1,0kV  
DC 1,5kV  
max. voltage: DC 1,8kV (conductor/conductor and conductor/earth)  
Ambient temperature range ta: -40°C to +90°C  
max. temperature at conductor: +120°C @ 20.000h  
Colour insulation: white  
Colour sheath: black  
Material insulation: crosslinked Polyolefine  
Material sheath: crosslinked Polyolefine

Remark:  
Sheath also in red and blue when requested

13

**Certificate**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0002

Ihr Zeichen / Client Reference 1837/19

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 003

Ausstellungsdatum / Date of Issue 03.03.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV cable**

Type Designation: KBE Solar DB+  
Code designation: 62930 IEC 131  
Cross section: 4,0mm<sup>2</sup> ; 6,0mm<sup>2</sup> ; 10,0mm<sup>2</sup>  
Rated voltage: AC U0/U 1,0/ 1,0kV  
DC 1,5kV  
max. voltage: DC 1,8kV (conductor/conductor and conductor/earth)  
Ambient temperature range ta: -40°C to +90°C  
max. temperature at conductor: +120°C @ 20.000h  
Colour insulation: white  
Colour sheath: black  
Material insulation: crosslinked Polyolefine  
Material sheath: crosslinked Polyolefine

Remark:  
Sheath also in red and blue when requested

1



**Zertifizierungsstelle**  
  
Guido Volberg

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde und es bestätigt die Konformität des Produktes mit den oben genannten Standards und Prüfgrundlagen. Zusätzliche Anforderungen in Ländern, in denen das Produkt in Verkehr gebracht werden soll, müssen zusätzlich berücksichtigt werden. Die Herstellung des zertifizierten Produktes wird überwacht.  
This certificate is based on our Testing and Certification Regulation and states the conformity of the product with the standards and testing requirements as indicated above. Any additional requirements in countries where the product is going to be marketed have to be considered additionally. The manufacturing of the certified product is subject to surveillance.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg  
Tel.: +49 221 806-1371 e-mail: cert-validity@de.tuv.com  
Fax: +49 221 806-3935 http://www.tuv.com/safety

**Zertifikat**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0001

Ihr Zeichen / Client Reference 1837/19

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 002

Ausstellungsdatum / Date of Issue 03.03.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV cable**

Type Designation: KBE Solar DB+  
Code designation: H12222-K  
Cross section: 4,0mm<sup>2</sup> ; 6,0mm<sup>2</sup> ; 10,0mm<sup>2</sup>  
Rated voltage: AC U0/U 1,0/ 1,0kV  
DC 1,5kV  
max. voltage: DC 1,8kV (conductor/conductor and conductor/earth)  
Ambient temperature range ta: -40°C to +90°C  
max. temperature at conductor: +120°C @ 20.000h  
Colour insulation: white  
Colour sheath: black  
Material insulation: crosslinked Polyolefine  
Material sheath: crosslinked Polyolefine

Remark:  
Sheath also in red and blue when requested

13

**Certificate**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0002

Ihr Zeichen / Client Reference 1837/19

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 003

Ausstellungsdatum / Date of Issue 03.03.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV cable**

Type Designation: KBE Solar DB+  
Code designation: 62930 IEC 131  
Cross section: 4,0mm<sup>2</sup> ; 6,0mm<sup>2</sup> ; 10,0mm<sup>2</sup>  
Rated voltage: AC U0/U 1,0/ 1,0kV  
DC 1,5kV  
max. voltage: DC 1,8kV (conductor/conductor and conductor/earth)  
Ambient temperature range ta: -40°C to +90°C  
max. temperature at conductor: +120°C @ 20.000h  
Colour insulation: white  
Colour sheath: black  
Material insulation: crosslinked Polyolefine  
Material sheath: crosslinked Polyolefine

Remark:  
Sheath also in red and blue when requested

1



**Zertifizierungsstelle**  
  
Guido Volberg

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde und es bestätigt die Konformität des Produktes mit den oben genannten Standards und Prüfgrundlagen. Zusätzliche Anforderungen in Ländern, in denen das Produkt in Verkehr gebracht werden soll, müssen zusätzlich berücksichtigt werden. Die Herstellung des zertifizierten Produktes wird überwacht.  
This certificate is based on our Testing and Certification Regulation and states the conformity of the product with the standards and testing requirements as indicated above. Any additional requirements in countries where the product is going to be marketed have to be considered additionally. The manufacturing of the certified product is subject to surveillance.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg  
Tel.: +49 221 806-1371 e-mail: cert-validity@de.tuv.com  
Fax: +49 221 806-3935 http://www.tuv.com/safety

**Declaration of Performance: DoP 0225**  
According to Annex II of regulation (EU) no. 305/2011

1. Unique identification code of the product type: H12222-K

2. Product name: KBE Solar DB+

3. Usage: Cables for general applications in construction works subject to reaction to fire

4. Manufacturer: KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstraße 8  
12279 Berlin

5. System of assessment and verification of consistency of performance: System 3


6. Product certification body: ISSeP - Institut scientifique de service public No. 2659

7. In case of declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonized standard: The product certification body performed the type testing under system 3 subject to reaction to fire and issued:  
• Test report no. 0626-1 up to -4/2020  
• Test report no. 0527-3 up to -4/2020  
• Test report no. C871-1 up to -2/2020  
• Classification report no. 1012/2020

8. Declared performance:


Essential characteristics	performance	Harmonized technical standard
• Reaction to fire	Dca-s2, d2, a1	EN 50575:2014 + A1:2016
• Hazardous substances	NPD	-


9. The performance of the product identified in points 1 & 2 is in conformity with the declared performance in point 8. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Signed for and on behalf of the manufacturer by:  
  
Berlin, 23.05.2020  
(Place, Date)  
Dr. Mika Szarmata  
Executive Director R & D KBE / DLB Group

DoP - only in wire and cables  
Diese DoP ist nur bei der Überlieferung mit der genannten R-Nummer als auch beim Anschluss von E-Produkten für eine unmittelbare Verwendung. Die Sicherheitsanforderungen der Produktkennzeichnung sind zu beachten.

41E Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin, Deutschland  
Tel.: +49 (0) 30 25208-100  
Fax: +49 (0) 30 25208-140  
info@kbe.de; kbe@kbe.com



**Zertifizierungsstelle**  
  
Guido Volberg

**Zertifikat**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0003

Ihr Zeichen / Client Reference 448/20

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 004

Ausstellungsdatum / Date of Issue 09.07.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV - Cables**

as page 0001 - 0002/  
Supplement:  
Product complies also with the above mentioned standard.  
Additional Code designation: PV 1500-K

**Certificate**

Zertifikat Nr. / Certificate No. R 60147048

Blatt / Sheet 0003

Ihr Zeichen / Client Reference 448/20

Unser Zeichen / Our Reference 0010--60193773 004

Ausstellungsdatum / Date of Issue 09.07.2020

Genehmigungsinhaber / License Holder  
KBE Elektrotechnik GmbH  
Symeonstr. 8  
12279 Berlin  
Deutschland

Prüfzeichen / Test Mark  


Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation) / Certified Product (Product Identification)  
**PV Components for BOS - electrical / PV - Cables**

as page 0001 - 0002/  
Supplement:  
Product complies also with the above mentioned standard.  
Additional Code designation: PV 1500-K



**Zertifizierungsstelle**  
  
Guido Volberg

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde und es bestätigt die Konformität des Produktes mit den oben genannten Standards und Prüfgrundlagen. Zusätzliche Anforderungen in Ländern, in denen das Produkt in Verkehr gebracht werden soll, müssen zusätzlich berücksichtigt werden. Die Herstellung des zertifizierten Produktes wird überwacht.  
This certificate is based on our Testing and Certification Regulation and states the conformity of the product with the standards and testing requirements as indicated above. Any additional requirements in countries where the product is going to be marketed have to be considered additionally. The manufacturing of the certified product is subject to surveillance.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg  
Tel.: +49 221 806-1371 e-mail: cert-validity@de.tuv.com  
Fax: +49 221 806-3935 http://www.tuv.com/safety

# power in wire and cables

power in wire and cables



**>70 ГВт по всьому світу /  
>70 GW worldwide**